OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY

of South West Africa.

Published by Authority.

BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

van Suidwes-Afrika.

Uitgegee op gesag.

Tuesday, 18th March, 1930. **WINDHOEK** **Dinsdag, 18 Maart 1930.** **No. 360**

CONTENTS.

Page

Government Notice —

No. 62. Game Regulations 6391

INHOUD.

Bladsy

Goewermentskennisgewing —

No. 62. Wildbeskerming-Regulasies 6391

Government Notice

The following Government Notice is published for general information.

H. P. SMIT,
Secretary for South West Africa.

Administrator's Office,
Windhoek.

No. 62.] [17th March, 1930.

PROTECTION OF GAME:

1. The Administrator has been pleased in terms of the provisions of paragraph (a) of section *three* (1) of the Game Preservation Ordinance, 1927 —

(a) to prescribe that the period from the 1st April, 1930, to the 31st March, 1931, both dates inclusive, shall be a close season during which it shall not be lawful to hunt the species of game or the sex of any species of game described in the first column of Schedule I hereto in the area or areas named in the second column of the Schedule opposite to the description of each such species, respectively:—

SCHEDULE I.

Description of Game	Area for which a close season is prescribed
Zebra	Districts of Aroab, Bethanie, Gibeon, Gobabis, Grootfontein, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Okahandja, Omaruru, Otjiwarongo, Swakopmund and Warmbad.
Gnu (Wildebeest)	Districts of Aroab, Bethanie, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Maltahohe, Okahandja, Omaruru, Otjiwarongo, Outjo, Rehoboth, Swakopmund, Warmbad and Windhoek.
Kudu (bulls and cows)	Districts of Aroab, Luderitz and Swakopmund.
Kudu (cows)	Districts of Bethanie and Keetmanshoop.
Hartebeest	Districts of Aroab, Bethanie, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Maltahohe, Omaruru, Outjo, Rehoboth, Swakopmund & Warmbad.
Springbuck	District of Grootfontein.
Steenbuck	Whole Territory, except in the case of fenced farms on which the owner only may shoot steenbuck.
All classes of game	Gobabis commonage.

2. The Administrator has been pleased, in terms of the provisions of paragraph (b) of section *three* (1) of the said Ordinance —

(a) to direct that during the open season of the year 1930 the holder of a £25 or a £20 big game licence (such a licence authorises the holder to hunt not more than sixteen animals in all of big game) shall not hunt a greater number of each species of big game or of the male or female sex of such game in any district of the Territory than is specified in Schedule II hereto, opposite to the name of each such district:—

Goewermentskennisgewing

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir algemene informasie gepubliseer.

H. P. SMIT,
Sekretaris vir Suidwes-Afrika.

Administrateurskantoor,
Windhoek.

No. 62.] [17 Maart 1930.

BESKERMING VAN WILD.

1. Dit het die Administrateur behaag om ooreenkomstig die voorsienings van paragraaf (a) van artiekel *drie* (1) van die Wildbeskerming-Ordonnansie 1927—

(a) voor te skrywe dat die tydperk vanaf 1 April 1930 tot 31 Maart 1931, beide datums ingereken, 'n geslote jagtyd sal wees, waarin dit nie wettig sal wees om in die wyk of wyke soos genoem in die twede kolom van Bylae I teenoor die beskrywing van elke sodanige soort, respektieflik, die soorte van wild, soos omskrywe in die eerste kolom van die Bylae hiervan, te jag nie:

BYLAE I.

Beskrywing van Wild.	Wyk waarvoor 'n geslote jagtyd voorgeskrywe is.
Sebra	Distrikte Aroab, Bethanie, Gibeon, Gobabis, Grootfontein, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Okahandja, Omaruru, Otjiwarongo, Swakopmund en Warmbad.
Wildebees	Distrikte Aroab, Bethanie, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Maltahohe, Okahandja, Omaruru, Otjiwarongo, Outjo, Rehoboth, Swakopmund, Warmbad en Windhoek.
Koedoe (bulle en koeie)	Distrikte Aroab, Luderitz en Swakopmund.
Koedoe (koeie)	Distrikte Bethanie en Keetmanshoop.
Hartebees	Distrikte Aroab, Bethanie, Karibib, Keetmanshoop, Luderitz, Maltahohe, Omaruru, Outjo, Rehoboth, Swakopmund en Warmbad.
Springbok	Distrik Grootfontein.
Steenbok	Die hele Gebied, met die uitsondering van omheinde plase waarop slegs die eienaar die reg het om steenbokke te jag.
Al die wildsoorte	Dorpsgronde Gobabis.

2. Dit het die Administrateur behaag om, ooreenkomstig die voorsienings van paragraaf (b) van artiekel *drie* (1) van die Wildbeskerming-Ordonnansie 1927—

(a) te beveel dat gedurende die jagtyd van die jaar 1930 die besitter van 'n £25 of 'n £20 grootwildlisensie (so 'n lisensie geregtig die besitter om hoogstens sestien stuk grootwild te skiet) nie 'n groter getal van elke soort van grootwild of van die manlike of vroulike geslag van sodanige wild in enige distrik van die Gebied mag jag nie, as wat voorgeskrywe is in Bylae II hiervan, teenoor die naam van elke sodanige distrik:—

SCHEDULE II. — BYLAE II.

Name of District Naam van Distrik	Zebra Sebra	Gnu (Wildebeest) Wildebees	Kudu: Koedoe	Gemsbuck Gemsbok	Hartebeest. Hartebees	
Aroab	—	—	—	12	—	
Bethanie	—	—	6 (bulls only — alleen bulle)	8	—	
Gibeon	—	1	6	8	1	
Gobabis	—	4	4	4	4	
Grootfontein	—	3	3	6	4	
Karibib	—	—	10	6	—	
Keetmanshoop	—	—	8 (bulls only — alleen bulle)	8	—	
Luderitz	—	—	—	16	—	
Maltahohe	10	—	4 (not more than 2 cows — nie meer as 2 koeie nie)	4	—	
Okahandja	—	—	5	4	3	
Omaruru	—	—	12	4	—	
Otjiwarongo	—	—	4 (not more than 1 cow — nie meer as 1 koei nie)	6	6	
Outjo	16	—	12	7	—	
Rehoboth	10	—	4 (not more than 1 cow — nie meer as 1 koei nie)	6	—	
Swakopmund	—	—	—	2	—	
Warmbad	—	—	4 (not more than 2 cows — nie meer as 2 koeie nie)	8	—	
Windhoek	10	—	8 (not more than 4 cows — nie meer as 4 koeie nie)	4	4	

(b) to direct that during the open season of the year 1930 the holder of a big game licence or a small game licence shall not under such licence hunt a greater number of Springbuck in any district of the Territory mentioned in Schedule III hereto than is specified in the Schedule.

(b) te beveel dat gedurende die jagtyd van die jaar 1930 die besitter van 'n grootwildlisensie of 'n kleinwildlisensie nie onder sodanige lisensie 'n groter getal Springbokke in enige distrik van die Gebied, wat genoem word in Bylae III hiervan, mag jag nie, as wat voorgeskrywe is in dié Bylae.

SCHEDULE III.

Name of District	£25 big game licence, £20 big game licence, £3 small game licence	15/- small game licence
Karibib (including that portion of the Swakopmund area falling within the Usakos Periodical Court as defined in the Schedule to Proclamation No. 6 of 1927).	30	6
Okahandja.	10	2
Omaruru.	25	5
Warmbad.	25	5

BYLAE III.

Naam van Distrik	£25 grootwildlisensie, £ 20 grootwildlisensie, £3 kleinwildlisensie	15/- kleinwildlisensie
Karibib (insluitende die gedeelte van die Swakopmundse gebied, wat binne die grense van die Usakos Periodiekehofwyk val soos bepaal in die Bylae van Proklamasie No. 6 van 1927).	30	6
Okahandja.	10	2
Omaruru.	25	5
Warmbad.	25	5

3. The Administrator has been pleased, in terms of the provisions of paragraph (c) of section *three* (1) of the said Ordinance—

(a) to declare Eland to be "Royal Game" throughout the Territory;

(b) to withdraw Namaqua partridges, Ducks and geese from the category of game in respect of the whole Territory.

4. The open season for the year 1930 for all game other than Royal Game is the period between the 1st April and the 31st August (both dates inclusive).

5. Government Notice No. 35 of the 25th March, 1929, is hereby cancelled as from the 1st April, 1930.

3. Dit het die Administrateur behaag om, ooreenkomstig die bepalings van paragraaf (c) van artiekel *drie* (1) van die voormelde Ordonnansie—

(a) Eland as Beskermde-Wild te verklaar ten opsigte van die hele Gebied;

(b) Namakwa-patryse, wilde eende en ganse van die lys van wildsoorte ten opsigte van die hele Gebied weg te laat.

4. Die jagtyd vir die jaar 1930 vir al die soorte wild, wat nie Beskermde Wild is nie, is die tydperk tussen 1 April en 31 Augustus (al twee datums ingereken).

5. Goewermentskennisgewing No. 35 van 25 Maart 1929 word hierdeur teruggetrek, ingaande vanaf 1 April 1930.

John Meinert Ltd., Windhoek.